

海盗是否真的曾横霸新加坡海域?"圣陶沙"对你有什么意义?想不想听一座孤立在裕朗西的牌坊诉说它的故事?

戏剧盒要带你游走我们的历史。搭乘一辆穿越时代的巴士,一起挖掘失去的记,揭露我们的城市与名字之间的尴尬。

Ever wondered if pirates did loom Singapore? What does Sentosa mean to you? Keen to hear stories from a lone structure on Jurong West?

Drama Box Ltd is taking you on a tour (yes, a literal tour!) for its Community Tour this September. Board the bus and travel to places on a journey through time. Uncover how names are used ironically in Singapore as we excavate lost memories of places and structures.



龙牙门 Dragon Teeth Gate

一对曾位于拉柏多公园海域和圣陶沙海岸间的岩石。 英国人称它为 "Lot's Wife"。 英军在1848年为扩大水道炸毁了这对像龙牙齿的巨石。

The former gateway to Keppel Harbour was known to the locals in the early times as "Batu Berlayar" (Sailing Rock). The British named it "Lot's Wife". The rocks were blown up in 1848 by John Thomson to widen the entrance to the new harbor.

旧南大牌坊 Old Nanyang University Arch

曾经是云南园的指标。现在却孤立在裕郎西的一条马路旁。

It was once the iconic symbol of the Yunnan Park. It remains as it is now but is seemingly forgotten as time passes.

由郭庆亮构思及编导。杨君伟担任副导演。许慧玲、郑光辉、吴惜爱和傅正龙 联合演出及担任丑客。

Conceptualized and directed by Kok Heng Leun, with Danny Yeo as Assistant Director. Acts and facilitation by Koh Hui Ling, Tay Kong Hui, Goh Seok Ai and Rei Poh.

购票详情 Ticket Sales

| Date | Day | Time | Venue |
|----------|-----|---------------|--|
| 18.08.07 | Sat | 5 - 7 pm | Clementi MRT Bus-stop (Exit A) |
| 24.08.07 | Fri | 7.30 - 9.30pm | 金文泰地铁站(出口A,靠近巴士站) |
| 19.08.07 | Sun | 5 – 7pm | Toa Payoh (in front of Toa Payoh Community |
| 25.08.07 | Sat | 5 – 7pm | Library) 大巴窑(图书馆前) |
| 20.08.07 | Mon | 7.30 - 9.30pm | Bedok North Central (outside NTUC) |
| 26.08.07 | Sun | 5 - 7pm | 勿洛中心(NTUC 外面) |

票价 Ticket Price

\$10 (只限预演, Preview Night Only) \$15 (附赠礼包, With Goodie Bag)

Limited tickets available! Tickets can also be purchased from Drama Box Ltd's office from 20.08.07, Mon – Fri, 4 - 7pm.

Call 6324 5434 for enquiries.

Sponsored by:



SINGAPORE PRESS HOLDINGS FOUNDATION



Partners





Supported by:



a.r·t.s·fund







Official Radio Station



Legal Adviser

Official Web Sponsor



Offical Print Design

